



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1997/161
26 February 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ЗАПИСКА ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

1. На 88-м пленарном заседании своей пятьдесят первой сессии 17 декабря 1996 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 51/208, озаглавленную "Осуществление положений Устава Организации Объединенных Наций, касающихся помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций"¹.

2. В пунктах 1, 2, и 3 этой резолюции Генеральная Ассамблея:

"1. подчеркивает важность проведения в кратчайшие возможные сроки консультаций на основании статьи 50 Устава Организации Объединенных Наций с третьими государствами, которые сталкиваются или могут столкнуться со специальными экономическими проблемами, вытекающими из осуществления превентивных или принудительных мер, введенных Советом Безопасности на основании главы VII Устава, и надлежащих своевременных и регулярных оценок их последствий для таких государств;

2. просит Совет Безопасности рассмотреть вопрос о создании дополнительных механизмов или процедур, где это уместно, для проведения таких консультаций с целью решения этих проблем, включая вопрос о соответствующих путях и средствах повышения эффективности его рабочих методов и процедур, применяемых при рассмотрении просьб пострадавших стран о предоставлении помощи в контексте статьи 50 Устава;

3. приветствует дополнительные меры, осуществленные Советом Безопасности после принятия резолюции 50/51 Генеральной Ассамблеи в целях повышения эффективности и транспарентности работы комитетов по санкциям, и настоятельно рекомендует, чтобы Совет продолжал предпринимать усилия, направленные на улучшение функционирования этих комитетов, рационализацию их рабочих процедур и облегчение доступа к ним для представителей государств, перед которыми встают специальные экономические проблемы, возникшие в результате соблюдения санкций".

¹ Не воспроизводится в настоящем документе; полный текст см. в A/RES/51/208.